

1/3

ENGAGEMENT DE CONFIDENTIALITÉ ET DE NON-DIVULGATION
DOSSIER R-4008-2017

SOUSCRIT PAR

Nom de l'intervenant : SE - AQLPA - GIRAM

Adresse : 1535 SHERBROOKE OUEST MONTREAL

Représenté par : ANDRÉ BÉLISLE (Représentant 1)

DOMINIQUE NEUMAN (Représentant 2)

_____ (Représentant 3)

_____ (Représentant 4)

_____ (Représentant 5)

H3G 1L7
REZ-DE-
CROISÉE
LOCAL K

- ATTENDU QUE** dans le cadre du dossier R-4008-2017, Énergir a déposé sous pli confidentiel auprès de la Régie de l'énergie (« Régie ») différents documents à l'égard desquels elle a demandé à la Régie d'émettre une ordonnance de confidentialité;
- ATTENDU QUE** Énergir envisage que d'autres documents seront éventuellement déposés sous pli confidentiel dans le cadre du dossier R-4008-2017;
- ATTENDU QUE** des audiences à huis clos pourraient être tenues dans le cadre du dossier R-4008-2017;
- ATTENDU QUE** les Représentants autorisés soussignés désirent souscrire à un engagement de confidentialité et de non-divulgence afin d'avoir accès aux documents déposés sous pli confidentiel et d'assister aux audiences à huis clos dans le cadre du dossier R-4008-2017;
- ATTENDU QUE** Énergir consent à ce que les Représentants autorisés soussignés puissent avoir accès aux documents déposés sous pli confidentiel (incluant ceux qui pourraient éventuellement être déposés au dossier) et puissent assister aux audiences à huis clos, le tout sous réserve du respect intégral des conditions énoncées au présent engagement de confidentialité et de non-divulgence (« Engagement »);

2/3

LES PARTIES CONVIENNENT DE CE QUI SUIT :

1. Le préambule fait partie intégrante des présentes;
2. Les Représentants autorisés soussignés ne pourront utiliser ou faire référence que dans le cadre du dossier R-4008-2017 les informations confidentielles contenues dans les documents déposés sous pli confidentiel ainsi que les informations discutées durant toute séance à huis clos dans le cadre du dossier R-4008-2017 (« Informations confidentielles »);
3. De plus, les Représentants autorisés soussignés s'engagent à ne pas divulguer par le biais de leur preuve écrite, leur correspondance, leurs représentations verbales ou écrites, les Informations confidentielles, sous réserve des ordonnances complémentaires que pourrait rendre la Régie afin de les protéger (ex : ordonnance de confidentialité, huis clos, etc.);
4. Sans limiter la généralité de ce qui précède, considérant la nature des Informations confidentielles, les Représentants autorisés soussignés déclarent par la présente qu'ils n'utiliseront pas les Informations confidentielles pour leur propre compte ou pour le compte d'autrui;
5. Les Représentants autorisés soussignés s'engagent à préserver intégralement la confidentialité des Informations confidentielles, et ce, sans que celles-ci puissent être rendues publiques ou communiquées à qui que ce soit, y compris, sans limiter la généralité de ce qui précède, leur client mandataire, mandant ou employeur, présent ou futur;
6. Les documents déposés sous pli confidentiels devront être consultés aux bureaux de la Régie à Montréal par les Représentants autorisés soussignés;
7. Les Représentants autorisés soussignés s'engagent à respecter intégralement les conditions suivantes :
 - a) Ne pas reproduire, de quelque manière que ce soit, les Informations confidentielles,
 - b) La prise de notes sera cependant autorisée dans la mesure où celles-ci demeurent, en tout temps, sous le contrôle exclusif des Représentants autorisés soussignés. Ces notes ne pourront être consultées que par les Représentants autorisés soussignés et devront être détruites dès que la décision finale de la Régie dans le dossier R-4008-2017 aura été rendue;
8. Les successeurs et ayants droit des Représentants autorisés soussignés sont liés et tenus de respecter le présent Engagement;

3/3

9 Les Représentants autorisés soussignés comprennent qu'Énergir se réserve le droit d'entreprendre, sans avis ni délai, tout recours, de quelque nature que ce soit, notamment par voie d'injonction, visant à obtenir la cessation de toute violation du présent Engagement et/ou obtenir une réparation immédiate relative à une telle violation;

10 Le présent Engagement prend effet à la date de sa signature et demeurera en vigueur pour une durée indéterminée, sous réserve d'une levée partielle ou totale d'un tel Engagement consentie par Énergir, le cas échéant, ou ordonnée par la Régie ou un autre tribunal.

EN FOI DE QUOI, LES REPRÉSENTANTS AUTORISÉS ONT SIGNÉ LE PRÉSENT ENGAGEMENT DE CONFIDENTIALITÉ ET DE NON-DIVULGATION

A SILVAIN DE le 23 SEPT 2019
STANDON

Représentant 1 Par: ANDRÉ BELISLE
Signature [Signature]

A Montréal le 23 septembre 2019
Représentant 2 Par: JULIENNE HEUMAN
Signature [Signature]

Représentant 3 Par: _____
Signature _____

Représentant 4 Par: _____
Signature _____

Représentant 5 Par: _____
Signature _____